

# brother

## Brother RJ-3250WB/3230B

### RJ-3250WB/3230B

#### Ръководство за безопасност (Български)

**Непремнно прочетете този документ, преди да използвате продукта.**
**Препоръчваме ви да запазите този документ, така че да ви е под ръка за бъдещи справки.**

- За сервизиране, регулиране или ремонт се обърнете към центъра за обслужване на клиенти на Brother или към местния дилър на Brother.
- Ако продуктът не работи нормално или възникне някаква грешка, изключете продукта, изключете всички кабели и се обърнете към центъра за обслужване на клиенти на Brother или към местния дилър на Brother.
- Информацията, предоставена в този документ, може да бъде променена без предизвестие.
- Забранено е копирането или възпроизвеждането на част или цялото съдържание на този документ без разрешение.
- Не поемаме никаква отговорност за щети или пропуснати ползи, произтичащи от използването на етикети, създадени с този продукт, нито за загуба или промяна на данни поради неизправност, ремонт или консумативи и не приемаме никакви искове от трета страна.

### ▲ ОПАСНОСТ

**Неспазването на инструкциите и предупрежденията може да доведе до смърт или сериозни наранявания. Спазвайте тези указания, за да избегнете риск от прегряване, дим, експлозия или пожар.**

- Акумулаторна Li-ион батерия**
- НЕ позволявайте акумулаторната батерия да влиза в контакт с течности.
- НЕ зареждайте, не използвайте и не оставяйте батерията на места с висока температура (над 60 °C).
- НЕ се опитвайте да зареждате батерията, като използвате неподдържано зарядно устройство.
- Използвайте батерията само по предназначение.
- Дръжте батерията далеч от топлина и огън.
- НЕ свързвайте полюсите + и - с метални предмети, като например проводник. НЕ пренасяйте и не съхранявайте батерията заедно с метални предмети.
- НЕ хвърляйте, не удряйте и не повреждайте батерията по никакъв начин.
- НЕ запоявайте връзки към батерията.
- НЕ разглобявайте и НЕ модифицирайте батерията.
- НЕ изхвърляйте батерията с битовите отпадъци.

### ▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

**Неспазването на инструкциите и предупрежденията може да доведе до смърт или сериозни наранявания. Спазвайте тези указания, за да избегнете риск от прегряване, дим, експлозия, пожар или нараняване.**

## Brother RJ-3250WB/3230B

### RJ-3250WB/3230B

#### Пříručka bezpečnosti výrobku (čeština)

**Před používáním produktu si nezapomeňte přečíst tento dokument. Doporučujeme, abyste tento dokument uschovali na snadno dostupném místě pro budoucí použití.**

- V případě servisu, úprav nebo oprav se obračejte na zákaznický servis Brother nebo místního prodejce společnosti Brother.
- Pokud produkt funguje neobvykle nebo dochází k chybám, produkt vypněte, odpojte všechny kabely a obraťte se na Zákaznický servis Brother nebo místního prodejce společnosti Brother.
- Informace uvedené v tomto dokumentu se mohou změnit bez předchozího upozornění.
- Neoprávněné duplikování nebo kopírování obsahu tohoto dokumentu nebo jeho části je zakázáno.
- Nepřijímáme žádnou odpovědnost za případné škody ani ušlý zisk vyplývající z použití štítků vytvořených tímto produktem. Nemůžeme přijmout zodpovědnost ani za ztrátu či změnu dat kvůli selhání, opravě nebo výpadku nebo spotřebnímu materiálu a nepřijímáme ani žádné nároky pocházející od třetí strany.

### ▲ NEBEZPEČÍ

**V případě nedodržení pokynů a varování hrozí usmrcení nebo závažné zranění. Dodržujte tyto pokyny, abyste předešli riziku vzniku tepla či kouře, výbuchu nebo požáru.**

- Dobijecí li-ionový akumulátor**
- NEDOVOLTE, aby se akumulátor dostal do styku s tekutinami.
- Akumulátor NENABÍJEJTE, NEPOUŽÍVEJTE ani ho NENECHÁVEJTE na místech s vysokou teplotou (nad 60 °C).
- Akumulátor NENABÍJEJTE pomocí nepodporované nabíječky.
- Akumulátor používejte výhradně k zamýšlenému účelu.
- Akumulátor uchovávejte z dosahu zdroje tepla a ohně.
- NESPOJUJTE kladný a záporný vývod kovovými předměty, např. drátem. Akumulátor NENOSTE ani NESKLADUJTE spolu s kovovými předměty.
- Akumulátorem NEHÁZEJTE, NEVYSTAVUJTE ho nárazům ani ho žádným způsobem NEPOŠKOZUJTE.
- Kontakty akumulátoru NENÍ DOVOLENO pájet.
- Akumulátor NEROZEBÍREJTE ani NEUPRAVUJTE.
- Akumulátor NELIKVIDUJTE spolu s domácím odpadem.

### ▲ VAROVÁNÍ

**V případě nedodržení pokynů a varování hrozí usmrcení nebo závažné zranění. Dodržujte tyto pokyny, abyste předešli riziku vzniku tepla či kouře, výbuchu, požáru nebo zranění.**

- Produkt, napájecí adaptér produktu (volitelný), nebo adaptér do auta (volitelný)**
- Pokud dojde k náhodnému zasunutí cizího předmětu do jakéhokoli otvoru na produktu, včetně šterbin, konektorů a portů, produkt ihned přestaňte používat, vypněte napájení a odpojte všechny kabely nebo vyjměte akumulátor. Před zapnutím produktu se ujistěte, že jsou všechny cizí předměty vyjmuty.
- Produkt NEPOUŽÍVEJTE, nenabíjejte ani neskladujte:
  - na místech, kde může dojít ke kontaktu s kapalinami
  - na místech, kde dochází ke kondenzaci
  - na místech s nadměrnou prašností
  - na místech s extrémní teplotou nebo vlhkostí
  - v blízkosti plamenů, topení nebo na přímém slunečním světle
- NEDOTÝKEJTE se přípojek portů mokřýma rukama.
- Produkt NEROZEBÍREJTE ani neupravujte.
- NELIJTE na produkt chemikálie a nepoužívejte hořlavé spreje.
- Produkt, další součásti a obalový materiál používejte a skladujte mimo dosah dětí.
- Během přepravy vyjměte akumulátor nebo odpojte kabel.
- Pokud produkt delší dobu nepoužíváte, před uskladněním vyjměte baterii nebo odpojte kabely.

- Produkt, promenlivotokov adapter (opcionálen) или адаптер за кола (опционален)**
- Ако чуждо тяло случайно попадне в някой от отворите на продукта, включително слотове, конектори и портове, спрете незабавно да използвате продукта, изключете захранването, изключете всички кабели или извадете батерията. Непременно извадете всички чужди тела, преди да включите продукта.
- НЕ използвайте, не съхранявайте и не зареждайте продукта на места:
  - Където може да влезе в контакт с течности
  - Където се образува кондензация
  - Където има много прах
  - Където температурата или влажността са екстремни
  - Близко до пламъци, нагреватели или на пряка слънчева светлина
- НЕ докосвайте портовете за свързване с мокри ръце.
- НЕ разглобявайте или променяйте продукта.
- НЕ разливайте химикали и не използвайте запалими спрейове върху продукта.
- Използвайте и съхранявайте продукта, другите компоненти и опаковъчни торбички извън обсега на деца.
- Извадете батерията или изключете кабела при транспортиране.
- Ако продуктът не се използва дълго време, извадете батерията или изключете кабелите преди съхранение.

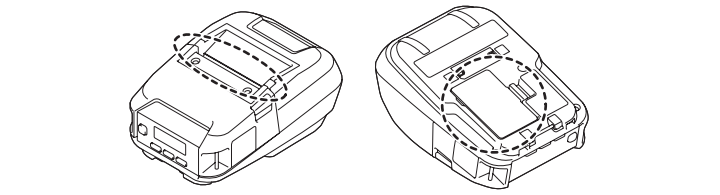
- Акумулаторна Li-ион батерия**
- Дръжте далеч от малки деца. При поглъщане се свържете незабавно с кабинет за спешна медицинска помощ.
- Спрете да използвате батерията, ако забележите нещо необичайно, като например мирис, топлина, деформации или обезцветяване.
- Ако течността от батерията попадне в очите ви, веднага изплакнете очите си с чиста вода. Свържете се незабавно с кабинет за спешна медицинска помощ.

- Променливотоков Адаптер, адаптер за кола**
- Използвайте само с посочения продукт.
- Включете щепсела докрай в електрическия контакт.
- Използвайте променливотоковия адаптер със стандартни електрически контакти (AC 100 V – 240 V 50/60 Hz) и адаптера за кола със захранвания DC 12 V.
- НЕ допускайте метални предмети да влизат в контакт с конекторите или портовете.
- НЕ дърпайте кабела, когато изключавте кабела на променливотоковия адаптер или адаптера за кола от електрическия контакт. Дръжте щепсела, за да изключите адаптера от електрическия контакт.
- НЕ повреждайте, усуквайте, не прегъвайте със сила, не дърпайте, не поставяйте предмети и не връзвайте променливотоковия адаптер и адаптера за кола.
- НЕ притискайте кабелите на променливотоковия адаптер и адаптера за кола.
- НЕ претоварвайте електрическите контакти.

### ▲ ВНИМАНИЕ

**Неспазването на инструкциите и предупрежденията може да доведе до леки или средно тежки наранявания. Спазвайте тези указания, за да избегнете нараняване.**

- Продукт**
- НЕ докосвайте острието или печатащата глава. Това може да доведе до нараняване.
- НЕ дръжте продукта за капака на отделението за носителя или за водача за ролката. Има опасност капакът/водачът да се откачи или продуктът да падне.
- Бъдете внимателни при отварянето на капака на отделението за носителя и се пазете от пантите. Има опасност да прищипете пръстите си.
- Когато свързвате кабели или аксесоари, следвайте приложимите инструкции.
- НЕ докосвайте печатащата глава или металните части около печатащата глава.



#### Dobijecí li-ionový akumulátor

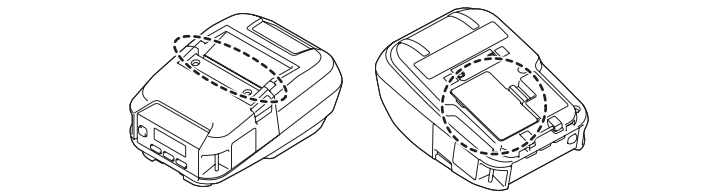
- Uchovávejte mimo dosah dětí. V případě spolknutí bezprostředně vyhledejte lékařskou pomoc.
- Pokud zaznamenáte neobvyklé jevy, jako zápach, zahřátí, deformace nebo změna barvy, ihned přestaňte akumulátor používat.
- Pokud kapalina z akumulátoru vnikne do očí, ihned je vypláchněte čistou vodou. Bezprostředně vyhledejte lékařskou pomoc.

- Napájecí adaptér, adaptér do auta**
- Používejte výhradně se specifikovaným produktem.
- Zasuňte pevně zástrčku do elektrické zásuvky.
- Používejte napájecí adaptér se standardní elektrickou zásuvkou (střídavý proud o napětí 100 V-240 V 50/60 Hz) a adaptér do auta do zásuvky stejnosměrného proudu o napětí 12 V.
- NEDOVOLTE, aby se konektory nebo porty dostaly do styku s kovovými předměty.
- NETAHEJTE za kabel při odpojování kabelu napájecího adaptéru nebo adaptéru do auta z elektrické zásuvky. Uchopte zástrčku a odpojte adaptér od elektrické zásuvky.
- ZABRAŇTE poškození, zkrocení, silnému ohýbání, natahování, stavění předmětů na napájecí adaptér nebo adaptér do auta.
- NEDOVOLTE přiskřípnutí kabelů napájecího adaptéru a adaptéru do auta.
- NEPŘETĚŽUJTE elektrické zásuvky.

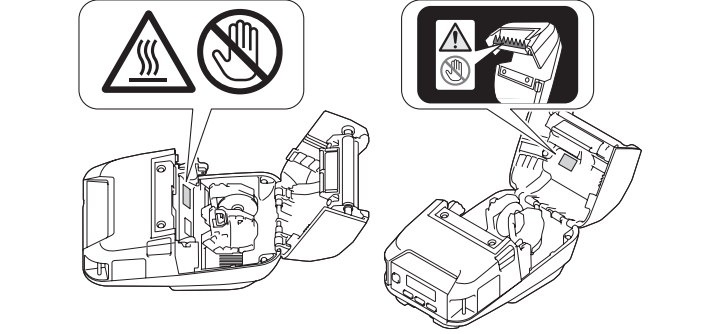
### ▲ UPOZORNĚNÍ

**V případě nedodržení pokynů a varování může hrozit lehké nebo středně těžké zranění. Dodržujte tyto pokyny, abyste předešli zranění.**

- Produkt**
- NEDOTÝKEJTE se čepce ani tiskové hlavy. To by mohlo způsobit zranění.
- Produkt NEUCHOPUJTE za kryt příhrádky na roli ani za vodítko role. Hrozí riziko, že by se kryt nebo vodítko mohly oddělit a produkt by mohl spadnout.
- Kryt příhrádky na roli otevřete opatrně a dávejte pozor na panty. Hrozí riziko, že si skřípnete prsty.
- Při připojování kabelů a příslušenství dodržujte patřičné pokyny.
- NEDOTÝKEJTE se tiskové hlavy ani kovových částí v okolní tiskové hlavy.



- Pokud produkt používáte delší dobu, mohou se zvyrazněné díly produktu natolik zahřát, že způsobí popálení nízkého stupně.



- Dobijecí li-ionový akumulátor**
- Jestliže se vám na pokožku nebo na šaty dostane kapalina z akumulátoru, ihned místo opláchněte vodou.

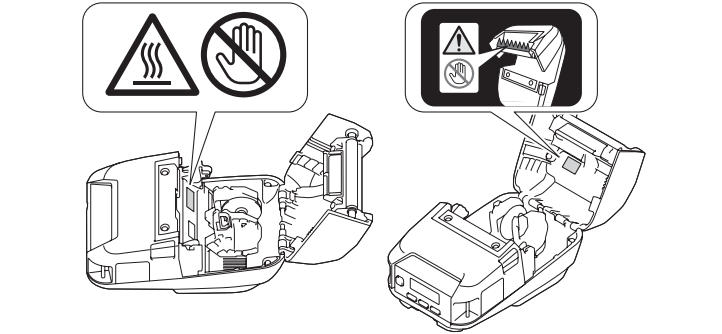
- Napájecí adaptér, adaptér do auta**
- Zajistěte, aby byl kabel napájecího adaptéru vždy přístupný a v případě nouze jste ho mohli ihned odpojit.

- Spona na opasek**
- Ujistěte se, že je spona na opasek pevně připevňena k produktu a k opasku osoby, která jej nosí.

#### Obecná preventivní opatření

- Produkt, napájecí adaptér, adaptér do auta nebo příslušenství**
- V případě likvidace těchto produktů dodržujte veškeré náležité předpisy.
- NEODSTRAŇUJTE štítky nalepené na produktu. Tyto štítky poskytují provozní informace a označují název a výrobní číslo produktu.

- Ако продуктът се използва за дълъг период от време, е възможно маркираните части на продукта да се нагреят достатъчно, за да причинят леко изгаряне.



- Акумулаторна Li-ион батерия**
- Ако течност от батерията попадне върху кожата или дрехите ви, веднага ги изплакнете с чиста вода.

- Променливотоков адаптер, адаптер за кола**
- Уверете се, че винаги имате достъп до кабела на променливотоковия адаптер, така че да можете да го изключите незабавно при спешност.

- Щипка за колан**
- Уверете се, че щипката за колан е закрепена сигурно към продукта и към колана на носещия.

#### Общи мерки за безопасност

- Produkt, promenlivotokov adapter, адаптер за кола или аксесоари**
- Спазвайте всички приложими законови разпоредби, когато изхвърляте тези продукти.
- НЕ сваляйте поставените на продукта етикети. Тези етикети предоставят работна информация и показват името и серийния номер на продукта.
- За повече информация относно електрическите параметри на вашия модел, производителя и номера на модела вижте етикета на основата на устройството или етикета в отделението за батериите.
- Използвайте на място, където температурата е между -20 °C и 55 °C, а влажността е между 10% и 90% (без кондензация).
- Възможно е продуктът, показан на илюстрациите, да се различава от вашия продукт.

#### Регламент

- Декларация за съответствие (само за Европа/Турция)**
- Ние, Brother Industries, Ltd.
- 15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan декларираме, че тези продукти спазват съответното законодателство на ЕС за хармонизация (само за Европа/Турция) и законодателството на Обединеното кралство (само за Великобритания). Декларацията за съответствие може да бъде свалена от Brother support уебсайта. Посетете [support.brother.com/manuals](http://support.brother.com/manuals).

- Декларация за съответствие на ЕС съгласно Директива 2014/53/ЕС за радиооборудването (само за Европа/Турция) (приложима за модели с радиоинтерфейси)**
- Ние, Brother Industries, Ltd.
- 15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan декларираме, че тези продукти съответстват на клаузите на Директива 2014/53/ЕС за радиооборудването. Копие на декларацията за съответствие може да бъде свалено, като се следват инструкциите в раздела "Декларация за съответствие (само за Европа/Турция)".

- Поддържани технологии за комуникация**
- Този принтер поддържа Bluetooth.
- Честотни ленти: от 2 402 MHz до 2 480 MHz
- Максимална радиочестотна мощност, предавана в честотните ленти: По-малко от 20 dBm (EIRP)
- Честотни ленти: от 5 150 MHz до 5 350 MHz
- Максимална радиочестотна мощност, предавана в честотните ленти: По-малко от 23 dBm (EIRP)

- Този принтер поддържа безжична LAN мрежа.
- Честотни ленти: от 2 400 MHz до 2 483,5 MHz
- Максимална радиочестотна мощност, предавана в честотните ленти: По-малко от 20 dBm (EIRP)
- Честотни ленти: от 5 150 MHz до 5 350 MHz
- Максимална радиочестотна мощност, предавана в честотните ленти: По-малко от 23 dBm (EIRP)

- Далší informace o jmenovitých výkonových údajích, výrobci a číslu modelu jsou uvedeny na štítku připevněném k základně přístroje nebo na štítku uvnitř příhrádky na akumulátor.
- K provozu zvolte místo, kde se teplota pohybuje mezi -20 °C a 55 °C a kde je vlhkost mezi 10% a 90% (bez kondenzace).
- Produkt vyobrazený na obrázcích se může lišit od vašeho produktu.

#### Предписы

- Проглášení o shodě (pouze pro Evropu/Turecko)**
- My, společnost Brother Industries, Ltd.
- se sídlem 15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan prohlašujeme, že tyto produkty jsou v shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy EU (pouze Evropa / Turecko) a právními předpisy Spojeného království (pouze Velká Británie). Prohlášení o shodě (DoC) je ke stažení na Brother support webu.
- Navštivte web [support.brother.com/manuals](http://support.brother.com/manuals).

- EU prohlášení o shodě se směrnicí 2014/53/EU o rádiových zařízeních a telekomunikačních koncových zařízeních (pouze Evropa/Turecko) (platí pro modely s bezdrátovými rozhraními)**
- My, společnost Brother Industries, Ltd.
- se sídlem 15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan, prohlašujeme, že tyto produkty vyhovují požadavkům směrnice o rádiových zařízeních a telekomunikačních koncových zařízeních 2014/53/EU. Znění Prohlášení o shodě je k dispozici ke stažení podle pokynů v části Prohlášení o shodě (pouze Evropa/Turecko).

- Podporované komunikační technologie**
- Tiskárna podporuje funkci Bluetooth.
- Frekvenční pásma: 2 402 MHz až 2 480 MHz
- Maximální radiofrekvenční výkon přenášený ve frekvenčních pásmech: Méně než 20 dBm (e.i.r.p)
- Tato tiskárna podporuje bezdrátovou síť LAN.
- Frekvenční pásma: 2 400 MHz až 2 483,5 MHz
- Maximální radiofrekvenční výkon přenášený ve frekvenčních pásmech: Méně než 20 dBm (e.i.r.p)

- Frekvenční pásma: 5 150 MHz až 5 350 MHz
- Maximální radiofrekvenční výkon přenášený ve frekvenčních pásmech: Méně než 23 dBm (e.i.r.p)

- Pouze pro použití v interiéru (5,15 GHz až 5,35 GHz)

- Frekvenční pásma: 5 470 MHz až 5 725 MHz
- Maximální radiofrekvenční výkon přenášený ve frekvenčních pásmech: Méně než 30 dBm (e.i.r.p)

- Tato tiskárna podporuje technologii NFC (Near Field Communication).
- Frekvenční pásma: 13,553 MHz až 13,567 MHz

#### Chemické látky (EU REACH)

- Informace ohledně chemických látek v našich produktech vyžadované nařízením REACH najdete na webu [www.brother.eu/reach](http://www.brother.eu/reach).

#### Prohlášení k licenci otevřeného zdroje

- Tento produkt obsahuje open source software.
- Chcete-li zobrazit prohlášení k licenci otevřeného zdroje, přejděte na stránku Příručky k vašemu modelu na webu Brother support na adrese [support.brother.com](http://support.brother.com).

#### Zřeknutí se odpovědnosti

- Společnost Brother se zřiká veškerých záruk týkajících se zamezení, zmínění nebo nenastání jakýchkoli poruch, poruch, selhání systémů, zablokování, virových infekcí, poškození a zničení dat a jakýchkoli jiných druhů chyb při používání tohoto produktu. DO MÍRY, JAK TO POVOLUJÍ PŘÍSLUŠNÉ ZÁKONY, SPOLEČNOST BROTHER NEBUDE ODPOVĚDNÁ ZA ŽÁDNÉ ZTRÁTY PŘÍMO ANI NEPŘÍMO, ZA ZVLÁŠTNÍ, NÁHODNĚ, NÁSLEDNĚ, PŘÍKLADNĚ NEBO TRESTNĚ ŠKODY ZÁKAZNÍKŮ NEBO JINÝCH TŘETÍCH STRAN.

- Само за употреба на закрито (от 5,15 GHz до 5,35 GHz)

- Честотни ленти: от 5 470 MHz до 5 725 MHz
- Максимална радиочестотна мощност, предавана в честотните ленти: По-малко от 30 dBm (EIRP)

- Този принтер поддържа NFC (комуникация за близко поле).
- Честотни ленти: от 13,553 MHz до 13,567 MHz

#### Химични вещества (REACH на ЕС)

- Информацията за химичните вещества в нашите продукти, която се изисква от Регламента REACH, можете да намерите на адрес [www.brother.eu/reach](http://www.brother.eu/reach).

#### Бележки по лицензирането на отворен код

- Този продукт включва софтуер с отворен код.
- За да видите бележките по лицензирането на отворен код, отидете на страницата "Ръководство" за вашия модел в Brother support уебсайта на адрес [support.brother.com](http://support.brother.com).

#### Отказ от отговорност

- Brother се отказва от всякакви гаранции по отношение на избягане, смекчаване или ненастъгване на каквито и да било повреди, неизправности, сривове в системата, прекъсвания, заразяване с вируси, повреда и изчезване на данни и всякакъв друг вид грешки при използването на този продукт. ДОКАТО Е РАЗРЕШЕНО ОТ ПРИЛОЖИМИТЕ ЗАКОНИ, BROTHER НЯМА ДА ОТГОВАРЯ ЗА НИКАКВИ ИЗГУБЕНИ ПРИХОДИ ИЛИ НЕПРЕКИ, СПЕЦИАЛНИ, СЛУЧАЙНИ, ПОСЛЕДВАЩИ, НАЗИДАТЕЛНИ ИЛИ НАКАЗАТЕЛНИ ЩЕТИ НА КЛИЕНТИТЕ ИЛИ НА ДРУГА ТРЕТА СТРАНА.



## RJ-3250WB/3230B

### Termékbiztonsági útmutató (magyar)

**A termék használata előtt mindenképpen olvassa el figyelmesen ezt a dokumentumot.**

**Javasoljuk, hogy őrizze meg ezt a dokumentumot a későbbi felhasználás érdekében.**

- Szervizelés, beállítások vagy javítások tekintetében vegye fel a kapcsolatot a Brother ügyfélszolgálatával vagy a területileg illetékes Brother kereskedővel.
- Ha a termék rendellenesen működik vagy bármilyen hiba jelentkezik, akkor kapcsolja ki a terméket, húzzon ki minden kábelt, és vegye fel a kapcsolatot Brother ügyfélszolgálatlal vagy a helyi Brother kereskedővel.
- A dokumentumban közölt információk értesítés nélkül változhatnak.
- Tilos a dokumentum tartalmát – részben vagy egészen – illetéktelenül sokszorosítani vagy másolni.
- Nem vállalunk felelősséget olyan kárért vagy veszteségért, amely a termék által készített címkek használatából, hiba, javítás vagy az áramellátás megszakadása miatt eltűnő vagy megváltozó adatokból ered, illetve harmadik féltől származó követelést sem fogadunk el.

## ⚠ VESZÉLY

**Az utasítások és a figyelmeztetések figyelmen kívül hagyása halálhoz vagy súlyos sérüléshez vezethet. Az alábbiak betartásával kerülje el az eszköz túlhevülését, füstölését, robbanását, illetve kigyulladását.**

Újratölthető Li-ion-akkumulátor

- NEM érintkezhet folyadékkal az akkumulátor.
- NE töltsse, ne használja és ne hagyja az akkumulátort magas hőmérsékletű (60 °C feletti) környezetben.
- NE tegyen kísérletet az akkumulátor töltésére nem támogatott töltő segítségével.
- Az akkumulátort kizárólag a rendeltetésének megfelelően használja.
- Tartsa az akkumulátort távol a hőforrásoktól és tűztől.
- NE kösse össze a + és a - érintkezőt fémtárggyal (például vezetékkel). NE hordozza vagy tárolja az akkumulátort fémtárgyakkal együtt.
- NE dobálja, ütögesse vagy károsítsa az akkumulátort semmilyen módon.
- NE forrasszon hozzá csatlakozót az akkumulátorhoz.
- NE szerelje szét, és NE módosítsa az akkumulátort.
- NE dobja ki az akkumulátoregységet háztartási hulladékgyűjtőbe.

## ⚠ FIGYELEM

**Az utasítások és a figyelmeztetések figyelmen kívül hagyása halálhoz vagy súlyos sérüléshez vezethet. Az alábbiak betartásával kerülje el az eszköz túlhevülését, füstölését, robbanását és kigyulladását, illetve a kapcsolódó sérüléseket.**

- Termék, hálózati adapter (választható) vagy autós adapter (választható)**
  - Amennyiben véletlenül egy idegen tárgy kerül a termékbe, például a nyílásokba, csatlakozókba és portokba, akkor azonnal hagyja abba a termék használatát, kapcsolja ki a tápellátást, majd húzzon ki minden kábelt vagy vegye ki az elemet. Mindenképpen távolítson el minden idegen tárgyat, mielőtt bekapcsolja a terméket.
  - NE használja, töltsse vagy tárolja a terméket:
    - Ha folyadékkal érintkezhet
    - Ha előfordul lecsapódás
    - Ha sok a por
    - Ha a hőmérséklet vagy a páratartalom szélsőséges
    - Nyílt láng és fűtőtest közelében, illetve közvetlen napfényben
  - NE érjen a csatlakoztatási portokhoz nedves kézzel.
  - NE szerelje szét és ne módosítsa a terméket.
  - NE öntsön vegyszereket a termékbe és ne használjon gyúlékony permeteket.
  - A terméket, a tartozékait és a csomagolásra szolgáló zacskókat gyermekektől távol tárolja és használja.
  - Szállításhoz vegye ki az akkumulátort vagy húzza ki a zsinórt.
  - Ha hosszabb ideig nem használja a terméket, tárolás előtt vegye ki az akkumulátort vagy húzza ki a kábeleket.

## RJ-3250WB/3230B

### Przewodnik Bezpieczeństwa Produktu (Polski)

- Niniejszy dokument należy przeczytać przed rozpoczęciem użytkowania produktu.
- Zalecamy przechowywanie niniejszego dokumentu w pobliżu urzędzania w celu wzorzystania z niego w przyszłości.
- W celu przeprowadzenia serwisowania, regulacji lub napraw należy skontaktować się z działem obsługi klienta firmy Brother lub lokalnym dealerem firmy Brother.
- Jeśli działanie produktu nie jest standardowe lub wystąpi błąd, należy wyłączyć produkt, odłączyć wszystkie kable i skontaktować się z działem obsługi klienta firmy Brother lub lokalnym dealerem firmy Brother.
- Informacje zawarte w niniejszym dokumencie mogą ulec zmianie bez powiadomienia.
- Nieupoważnione kopiowanie lub powielanie jakiegokolwiek treści tego dokumentu jest zabronione.
- Firma nie ponosi żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia lub straty wynikające z używania etykiet utworzonych za pomocą tego produktu, oraz utratę lub zmianę danych w wyniku awarii, naprawy, zużytych materiałów eksploatacyjnych, jak również za jakiegokolwiek rozszczenia stron trzecich.

## ⚠ NIEBEZPIECZEŃSTWO

**Nieprzestrzeganie instrukcji i ostrzeżeń może doprowadzić do śmiertelnych lub poważnych obrażeń ciała. Należy przestrzegać tych zasad, aby uniknąć ryzyka powstania zbyt wysokiej temperatury, dymienia, wybuchu lub pożaru.**

**Akkumulator litowo-jonowy**

- NIE dopuszczaj do kontaktu akumulatora z cieczami.
- NIE ładuj, nie używaj ani nie pozostawiaj akumulatora w miejscach narażonych na wysokie temperatury (powyżej 60 °C).
- NIE podejmuj prób ładowania akumulatora przy użyciu nieobsługiwanej ładowarki.
- Akkumulatora należy używać wyłącznie do celów zgodnych z przeznaczeniem.
- Akkumulator należy trzymać z dala od wysokich temperatur i ognia.
- NIE łącz biegunów + i - metalowymi przedmiotami, np. drutem. NIE przenoś ani nie przechowuj akumulatora wraz z metalowymi przedmiotami.
- NIE rzucaj, NIE uderzaj ani NIE uszkadzaj akumulatora w żaden sposób.
- NIE przyłutowuj żadnych połączeń do akumulatora.
- NIE rozmontowuj ani NIE modyfikuj akumulatora.
- NIE wyrzucaj akumulatora razem z odpadami gospodarstwa domowego.

## ⚠ OSTRZEŻENIE

**Nieprzestrzeganie instrukcji i ostrzeżeń może doprowadzić do śmiertelnych lub poważnych obrażeń ciała. Należy przestrzegać tych zasad, aby uniknąć ryzyka powstania zbyt wysokiej temperatury, dymienia, wybuchu, pożaru lub obrażeń ciała.**

**Produkt, zasilacz sieciowy (opcjonalny) lub zasilacz samochodowy (opcjonalny)**

- Jeśli do dowolnego otworu produktu dostanie się przez przypadek ciało obce, w tym do szczelin, złączy i portów, należy niezwłocznie zaprzestać użytkowania produktu, wyłączyć zasilanie i odłączyć wszystkie kable lub wyjąć akumulator. Przed włączeniem produktu należy pamiętać o usunięciu z niego wszystkich ewentualnych ciał obcych.
- Produktu NIE należy używać, ładować ani przechowywać w miejscach, w których:
  - produkt może mieć kontakt z cieczami,
  - może tworzyć się kondensacja,
  - występuje dużo kurzu,
  - występują wysokie wartości temperatury lub wilgotności,
  - produkt może być narażony na oddziaływanie otwartego ognia, grzejnika lub bezpośredniego promieniowania słonecznego.
- NIE należy dotykać portów połączeniowych mokrymi rękoma.
- NIE należy rozmontowywać lub modyfikować produktu.
- NIE należy czyścić produktu środkami chemicznymi ani spryskiwać go łatwopalnymi aerozolami.
- Produktu, jego komponentów i opakowania należy używać i je przechowywać poza zasięgiem dzieci.

**Újratölthető Li-ion-akkumulátor**

- Kisgyermekektől távol tartandó. Lenyelés esetén azonnal vegye fel a kapcsolatot a mentőkkel.
- Bármilyen rendellenesség (pl. szag, hőfejlődés, alakváltozás, elszíneződés) észlelése esetén az akkumulátor használatát fel kell függeszteni.
- Ha az akkumulátorból származó folyadék a szemébe kerül, azt tiszta vízzel azonnal ki kell öblíteni. Azonnal vegye fel a kapcsolatot a mentőkkel.

**Hálózati Adapter, autós adapter**

- Csak a hozzá meghatározott termékkel használja együtt.
- A csatlakozódugót határozott mozdulattal dugja az elektromos csatlakozóaljzatba.
- Használja a hálózati adaptert szabványos elektromos aljzatokban (100-240 V[AC] 50/60 Hz), az autós adaptert pedig 12 V[DC] feszültségű aljzathoz.
- NE hagyja, hogy idegen fémtárgy érintkezzen a csatlakozókkal vagy az aljzatokkal.
- NE a zsinórnál fogva húzza ki se a hálózati adapter, se az autós adapter vezetékét az elektromos aljzatból. A csatlakozódugusznál fogva húzza ki az adaptert az elektromos aljzatból.
- NE károsítsa, ne csavarja, ne hajlítsa meg erősen, ne húzza, ne helyezzen rá tárgyakat és ne kötözze össze se a hálózati adaptert, se az autós adaptert.
- NE hagyja, hogy becsipődjön akár a hálózati adaptert, akár az autós adapter kábele.
- NE terhelje túl az elektromos csatlakozóaljzatokat.

## ⚠ VIGYÁZAT

**Az utasítások és a figyelmeztetések figyelmen kívül hagyása kisebb vagy közepesen súlyos sérülésekhez vezethet.**

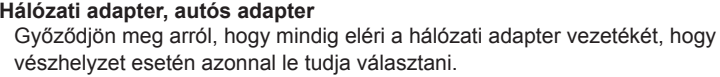
**A sérülések elkerülése érdekében tartsa be ezeket a szabályokat.**

**Termék**

- NE érjen hozzá se a pengéhez, se a nyomtatófejhez. Ha mégis megteszi, sérülést szenvedhet.
- NE tartsa a terméket se a médiarekesz fedelénél, se a görgővezetőnél fogva. Fennáll a kockázata, hogy a fedél vagy a vezetőelem leválk, vagy a termék leesik.
- Legyen óvatos a médiarekesz fedelének felnyitásakor, és ne érjen a zsanérokhoz. Fennáll az ujjak becsipődésének kockázata.
- A kábelek és a kiegészítők csatlakoztatásakor kövesse az alkalmazás utasításait.
- NE érintse meg se a nyomtatófejet, se az azt körülvevő fémalkatrészeket.



- Ha hosszabb ideig használja a terméket, a jelölt alkatrészek annyira felmelegedhetnek, hogy alacsony hőmérsékletű égést okozzanak.



**Újratölthető Li-ion-akkumulátor**

- Ha az akkumulátorból szivárgó folyadék a bőréhez vagy a ruhájához ér, azonnal mossa le vízzel.

**Hálózati adapter, autós adapter**

Győződjön meg arról, hogy mindig eléri a hálózati adapter vezetékét, hogy vészhelyzet esetén azonnal le tudja választani.

**Övcsipesz**

Figyeljen arra, hogy az övcsipesz megfelelően legyen rögzítve a termékhez és a viselő övéhez egyaránt.

- Az acs transzportu urzędzenia należy wyjąć akumulator lub odłączyć przewód.
- Jeśli produkt ma być nieużywany przez dłuższy czas, należy wyjąć akumulator lub odłączyć przewody przed odłożeniem w miejsce przechowywania.

**Akkumulator litowo-jonowy**

- Trzymaj poza zasięgiem niemowląt. W razie polknięcia skontaktuj się niezwłocznie z pogotowiem.
- W przypadku zauważenia nietypowego zjawiska, np. zapachu, wydzielania ciepła, odkształcenia lub odbarwienia, przerwij użytkowanie akumulatora.
- Jeśli ciecz z akumulatora dostanie się do oczu, umyj je natychmiast czystą wodą. Skontaktuj się niezwłocznie z pogotowiem.
- Zasilacz sieciowy, zasilacz samochodowy**
  - Należy używać tylko zalecanego produktu.
  - Wtyczkę należy włożyć do końca do gniazda elektrycznego.
  - Zasilacz sieciowy należy podłączać do standardowych gniazd elektrycznych (AC 100-240 V 50/60 Hz), a zasilacz samochodowy do źródeł zasilania DC 12 V.
  - NIE należy dopuszczać do kontaktu metalowych przedmiotów ze złączami i portami.
  - NIE należy wyjmować przewodu zasilacza sieciowego lub zasilacza samochodowego z gniazda elektrycznego, ciągnąc za przewód. Aby odłączyć zasilacz od gniazda elektrycznego, należy pociągnąć za wtyczkę.
  - NIE należy doprowadzać do uszkodzenia, skręcenia, nadmiernego wygięcia ani ciągnięcia zasilacza sieciowego ani samochodowego oraz nie należy na nich umieszczać przedmiotów, ani ich związywać.
  - NIE należy przyginałać przewodów zasilacza sieciowego ani samochodowego.
  - NIE należy przeciągać gniazd elektrycznych.

## ⚠ UWAGA

**Nieprzestrzeganie instrukcji i ostrzeżeń może doprowadzić do drobnych lub umiarkowanych obrażeń ciała.**

**Należy przestrzegać tych zasad, aby uniknąć obrażeń ciała.**

**Produkt**

- NIE należy dotykać ostrza ani głowicy drukującej. Takie postępowanie może spowodować obrażenia użytkownika.
- NIE należy trzymać produktu za pokrywkę komory nośnika ani za prowadnicę rolki.
- Istnieje ryzyko odłączenia pokrywy lub prowadnicy lub upadku produktu.
- Podczas otwierania pokrywy komory nośnika należy zachować ostrożność i uniknąć kontaktu z włosami. W przeciwnym razie istnieje ryzyko przytraśnięcia palców.
- Podłączając przewody i akcesoria, należy postępować zgodnie z odpowiednimi instrukcjami.
- NIE należy dotykać głowicy drukującej ani części metalowych w pobliżu głowicy drukującej.



**Akkumulator litowo-jonowy**

Jeżeli ciecz z baterii dostanie się na skórę lub odzież, natychmiast spłucz ją czystą wodą.

### Általános óvintézkedések

**Termék, hálózati adapter, autós adapter vagy tartozékok**

- A termékek ártalmatlanítása előtt olvassa el az alkalmazandó előírásokat.
- NE távolítsa el a termék címkeit. Ezek a címkek műveleti információkat tartalmaznak, jelzik a termék nevét és a sorozatszámát.
- A modell elektromos specifikációjával, gyártójával és modellszámával kapcsolatos további információk a készülék talpán, illetve az akkumulátorrekeszben található címken szerepelnek.
- Használja egy olyan helyen, ahol a hőmérséklet -20 °C és 55 °C között van, a páratartalom pedig 10% és 90% között (lecsapódás nélkül).
- Az illusztrációkon látható termék különbözhet az Ön által használt terméktől.

### Szabályozás

**Megfelelőségi nyilatkozat (csak Európa és Törökország)**

A Brother Industries, Ltd. vállalat (székhely: 15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan) kijelenti, hogy ezen termékek megfelelnek a vonatkozó EU-s harmonizációs előírásoknak (csak Európa és Törökország esetében), valamint az Egyesült Királyság előírásainak (csak Nagy-Britannia esetében). A Megfelelőségi nyilatkozat (DoC) a Brother support weboldaláról tölthető le. Látogassa meg a [support.brother.com/manuals](http://support.brother.com/manuals) oldalt.

**EU Megfelelőségi nyilatkozat az 2014/53/EU RE irányelvhez (csak Európa/Törökország) (rádiós interfésszel rendelkező modellekre vonatkozóan)**

A Brother Industries, Ltd. (15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan) kijelenti, hogy ezek a termékek megfelelnek a rádióberendezésekre vonatkozó 2014/53/EU irányelv rendelkezéseinek. A Megfelelőségi nyilatkozat másolata letölthető a Megfelelőségi nyilatkozat (csak Európa/ Törökország) bekezdés utasításai szerint.

**Támogatott kommunikációs technológiák**

Ez a nyomtató támogatja a Bluetooth funkciót.
Frekvenciasávok: 2402-2480 MHz
A frekvenciasávokon leadott maximális rádiófrekvenciás teljesítmény: Kevesebb mint 20 dBm (e.i.r.p)

Ez a nyomtató támogatja a vezeték nélküli LAN hálózatokat.
Frekvenciasávok: 2400-2483,5 MHz
A frekvenciasávokon leadott maximális rádiófrekvenciás teljesítmény: Kevesebb mint 20 dBm (e.i.r.p)

Frekvenciasávok: 5150-5350 MHz
A frekvenciasávokon leadott maximális rádiófrekvenciás teljesítmény: Kevesebb mint 23 dBm (e.i.r.p)

Csak beltéri használathoz (5,15-5,35 GHz)

Frekvenciasávok: 5470-5725 MHz
A frekvenciasávokon leadott maximális rádiófrekvenciás teljesítmény: Kevesebb mint 30 dBm (e.i.r.p)

Ez a nyomtató támogatja az NFC (Near Field Communication) technológiát.
Frekvenciasávok: 13,553-13,567 MHz

### Vegyí anyagok (EU REACH)

A termékeinkben megtalálható vegyi anyagokra vonatkozó, a REACH szabályozás által megkövetelt információk elérhetők a következő weboldalon: [www.brother.eu/reach](http://www.brother.eu/reach).

### Nyílt forráskódú licenccel kapcsolatos megjegyzések

A termék nyílt forráskódú szoftvert tartalmaz.

A nyílt forráskódú licenccel kapcsolatos megjegyzések megtekintéséhez nyissa meg a modell Kézikönyvek oldalát a Brother support weboldalon: [support.brother.com](http://support.brother.com).

### Jogi nyilatkozat

A Brother elhárít minden nemű jótállást mindenféle meghibásodás, üzemzavar, rendszerösszeomlás, fennakadás, vírusfertőzés, károsodás és adatvesztés elkerülésével, mérséklésével és kizárásával kapcsolatban. A VONATKOZÓ TÖRVÉNYEK ÁLTAL MEGEGEDETT MÉRTÉKIG A BROTHER MENTESÜL A FELELŐSSÉG ALÓL MINDENFÉLE ELMARADT BEVÉTEL, KÖZVETETT, KÜLÖNLEGES, VÉLETLENSZERŰ, KÖVETKEZMÉNYES KÁR, ILLETVE ELRETTENTŐ VÁGY MEGTORLÓ JELLEGŰ KÁRTÉRÍTÉS ESETÉN.